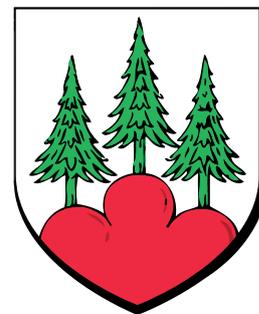


Edition  
N°. 04

2021

Avril

Bulletin  
trimestriel



# S'Blattel Le Hohwald

## La nature sur un plateau.

Chères Hohwaldoises, chers Hohwaldois,

Nous avons tous été surpris par ces abondantes chutes de neige. Le sens du mot "HIVER" avait disparu de nos mémoires. Le Hohwald s'est revêtu d'un épais manteau blanc, aussi apprécié qu'inattendu. Nous avons pu profiter de paysages à couper le souffle!

Hélas, plusieurs cimes de sapins, ainsi que de nombreux autres arbres ont souffert et ont craqué sous le poids de la neige. L'accès au village était compliqué pendant quelques jours pour les Hohwaldois.

Cette nature immaculée, a attiré sur le massif du Champ du Feu et au Hohwald de nombreux touristes. Un besoin inexorable d'évasion, de liberté et de grand air se faisait sentir afin d'oublier, le temps d'une journée ou d'un week-end, les contraintes liées au contexte sanitaire.

Face à ce phénomène de forte affluence, la municipalité a sécurisé les usagers de la route en plaçant la route du Wittertalhof en sens unique. Aussi, le Grand Hôtel a gracieusement mis à disposition son parking pour faciliter le stationnement des véhicules. Force est de constater qu'il est difficile pour notre village de montagne d'absorber autant de monde. En effet, nous avons relevé de nombreuses incivilités: non-respect du stationnement, du sens unique, dépôts de déchets, etc... Nous réfléchissons d'ores et déjà à faire en sorte que cela ne se reproduise plus l'hiver prochain.

Le mois d'Avril est considéré comme le mois du renouveau; Le printemps, synonyme de couleurs et de joie mais aussi d'ESPOIR.

Je vous souhaite un très beau printemps! Que fleurissent les petits et grands bonheurs dans votre jardin intérieur!

*"Il n'est pas d'hiver sans neige, de printemps sans soleil, et de joie sans être partagée."* proverbe Serbe.

Merci de noter mes nouvelles coordonnées.

☎ 06.85.73.98.02  
@ patrickconrad67140@gmail.com

Le Maire  
Patrick CONRAD



Lisbach - Vallée - Centre - Louisenthal - Eck - Hoff - Kreuzweg - Chaume des veaux

# Bâtiments

■ **Projet de vente de l'ancienne colonie de vacances (aile Est).**

Plusieurs acquéreurs potentiels ont manifesté leur intérêt et sont sur le point de faire des propositions de rachat.

Dans le cahier des charges la commune impose aux acquéreurs un certain nombre de conditions, comme un espace commercial ainsi qu'un espace médical pluridisciplinaire.

■ **Il est demandé à l'ensemble des associations ou fédérations de bien vouloir procéder à l'enlèvement de leur matériel et stocks dans le bâtiment avant la fin du 1<sup>er</sup> semestre 2021. La commune examine les possibilités d'autres endroits de stockage pour les associations.**



# Eau et assainissement

La consommation d'eau a fortement baissé, soit environ 6000 m<sup>3</sup>. Cela est lié à la fermeture des restaurants et hôtels. D'où le déficit en recette. La mise en place des nouveaux compteurs avec relevé à distance s'effectuera cette année. Dans un premier temps nous équiperons les résidences secondaires (personnes qui sont rarement chez elles lors du passage des ouvriers communaux). Nous élargirons ensuite la pose des nouveaux compteurs en fonction des demandes. Pour ceux qui souhaitent le changement de compteur, il vous est possible de faire votre demande à la mairie.

# Finances

L'année 2020 affiche un excédent global de 183003€.

■ **L'endettement au 31/12/20 s'élève à 495626€, qui se décompose comme suit :**

- restructuration école primaire (fin du prêt 2021),
- atelier communal (fin du prêt 2025),
- nouvelle mairie (fin du prêt 2037),
- tracteur et éclairage public (fin du prêt 2025).

■ **Montant total des investissements prévus pour 2021 : 285000€.**

Les grands chantiers (liste non exhaustive) :

- travaux de rafraichissement de la salle polyvalente (sol, peinture), et mise en place d'éléments muraux permettant une meilleure acoustique,
- travaux de rénovation de l'ancienne mairie, fenêtres, isolation, etc.,
- mise aux normes de l'éclairage public, changement des ampoules traditionnelles au profit de LED, plus économiques énergétiquement,
- achat d'un second tracteur, (réalisé en décembre 2020),
- travaux de réfection autour du monument aux morts.

# Services techniques

■ **Un bilan hivernal a été fait avec le service technique. Il convient de souligner l'excellente implication de nos deux ouvriers communaux lors des épisodes importants de neige. Les routes sont restées praticables tout le temps et déneigées très tôt le matin pour permettre à tout le monde de se rendre au travail.**

■ **La commune du Hohwald propose pour la saison hivernale la signature d'une convention de déneigement avec les habitants de la commune qui le désirent. Chaque propriétaire ou occupant devra avoir signé la convention de déneigement et acquitté le forfait pour avoir droit à un déneigement conforme aux engagements. Cette convention est renouvelée chaque année par tacite reconduction. Le forfait minimal de déneigement est de 40€ (1<sup>re</sup> demi-heure), puis de 80€ par heure. Pour toutes personnes intéressées, merci de s'informer en mairie.**



# Tourisme et fleurissement

## Activité associative



■ Le marché de montagne aura lieu tous les vendredis du 18 juin 2021 au 10 septembre 2021 de 17h00 à 20h00. Comme l'an passé les associations du village tiendront une buvette lors du marché.

Jeudi 4 mars 2021, le maire a réuni une majorité des présidents des associations du village.

Lors de cette réunion les sujets suivants ont été abordés :

- l'organisation du marché de montagne : établir un roulement de façon à ce que chaque association puisse participer,
- le stockage des divers matériaux, actuellement stockés à la colonie,
- les manifestations de 2021 (en fonction de l'évolution des règles sanitaires),
- l'organisation du festival Clair de nuit (2022).

■ Amicale des sapeurs-pompiers du Hohwald. Un grand merci à tous les résidents principaux et secondaires de la commune pour leur générosité témoignée par le dépôt de dons à la mairie après la distribution des calendriers 2021. Nous exprimons également nos plus vifs remerciements à la municipalité du Hohwald pour le soutien indéfectible à notre amicale.



■ De manière à soutenir le fleurissement et l'embellissement de nos maisons, la commune du Hohwald a établi un partenariat avec deux horticulteurs locaux. Les jardins HERTZOG à Mittelbergheim et Christian ROMAIN à Barr. Pour l'achat de 10 géraniums, 4 seront pris à charge par la commune et pour l'achat de 20 géraniums, 8 seront pris en charge. (La participation est limitée à 8 géraniums par foyer).

Pour bénéficier de la réduction immédiate, il suffit d'en informer l'horticulteur.

L'implication de tous a été déterminant dans l'attribution du label "village fleuri", actuellement, deux fleurs récompensent le fleurissement. La troisième fleur n'est peut-être pas très loin...

■ 9 nouveaux massifs de fleurs et plantes vivaces ont été recensés par la commission tourisme. On les retrouve aux endroits les plus fréquentés de la commune. La décoration végétale de ces espaces communaux sera, en partie aménagée ce printemps.

■ La municipalité remercie les petites fées qui décorent la mairie tout au long de l'année. Elles se reconnaîtront...



## SMICTOM Collecte des déchets

Les nouveaux bacs collectifs à "déchets ultimes - bac gris" (déchets qui ne sont plus valorisables, ni par recyclage, ni par valorisation énergétique) ont été mis en place pour les personnes ne disposant pas de poubelle individuelle. Il appartient à chaque utilisateur de prendre contact avec le SMICTOM afin d'obtenir une carte d'accès ainsi que les emplacements des bacs dans la commune. Contact : <https://www.smictom-alsacecentrale.fr> ou 03 88 92 27 19.

## Infos diverses

■ Paroisse protestante du Hohwald  
Pasteur Pascal Hetzel – 03 88 08 30 55  
37 rue Principale 67140 Mittelbergheim  
pascal.hetzel@uepal.fr

Mot d'ordre 2021 : "Soyez miséricordieux, comme votre Père est miséricordieux" (Luc 6, 36).  
Qu'associez-vous, au mot "miséricordieux" ?  
C'est un mot ancien que peu utilisent encore de nos jours, même si la plupart d'entre nous ont encore une idée de ce qu'est la miséricorde. En 2020, beaucoup ont subi l'inverse : la Covid-19 a été impitoyable, sans pardon... Nous avons besoin d'une culture de la miséricorde dans nos différentes communautés, pour qu'en ces temps difficiles, nul ne soit oublié et que le plus grand nombre possible de personnes soient aidées. Entre "être avec" et se "pencher sur", il y a un abîme. Jésus ne se penche pas sur ceux qui sont dans la misère, il est avec eux.

■ Vie de la paroisse - Merci à la commune.  
En ce début 2021, nous remercions avant tout la municipalité du Hohwald et les ouvriers communaux pour l'aide apportée à l'éclairage public autour de l'église, le déneigement des accès lors des cultes et enterrements qui ont eu lieu. Merci pour l'aide apportée à la consolidation des murs de clôture du cimetière. Merci pour son fidèle soutien à la paroisse protestante.

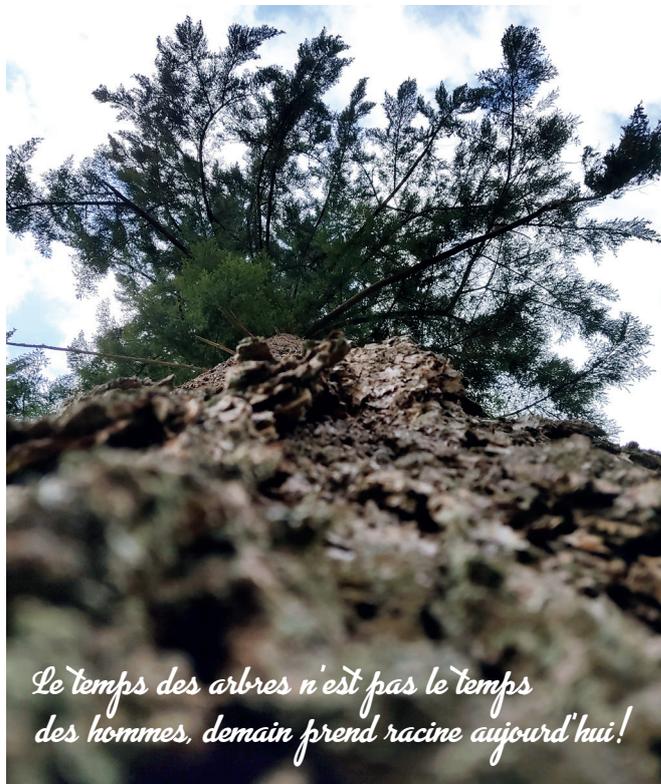
■ Culte à la paroisse  
Depuis plusieurs années maintenant, nous nous réunissons tous les 1<sup>er</sup> dimanches des mois à 10h30 pour un culte. À part les mois des grandes fêtes de l'Église, nous organisons aussi, depuis 2020, une célébration cultuelle en semaine au Hohwald, les 3<sup>e</sup> jeudis de chaque mois, à 15h00. Une manière de permettre à des personnes qui ne pourraient pas venir le dimanche, d'assister à un culte. Le respect de distanciation physique imposée se traduit par un seuil maximal de fréquentation de l'église du Hohwald de 35 personnes.

## Etat civil

Une erreur s'est glissée dans le S'Blattel de fin d'année concernant la naissance de l'enfant RIEDINGER. Il s'appelle Axel et non Alex. Toutes nos excuses à la famille.

## Environnement

Fin de mission temporaire pour la brigade verte. La commune a décidé de mettre un terme, au-moins momentanément, à la convention qui la liait à la brigade verte pour le programme de surveillance, (durant le second semestre 2020). Cette décision ne met pas en cause le professionnalisme de ladite brigade, bien au contraire, la raison en est uniquement financière. D'une part, le coût de la convention est calculé au prorata de la surface du ban communal. Or le ban du Hohwald est de 2200 ha environ, dont seuls 200 ha couvrent le village, le "reste", c.a.d 2000 ha, sont des forêts appartenant principalement à la ville de Strasbourg, l'ONF et quelques propriétaires privés. Notre village n'a pas vocation à faire surveiller à ses frais les propriétés forestières d'autrui. D'autre part, en 2020, le Conseil Départemental apportait une aide financière de 40%, ce qui n'est plus le cas cette année. Le coût annuel pour le village serait donc de 11 598 €, ce qui, financièrement, est insupportable pour notre budget.



*Le temps des arbres n'est pas le temps  
des hommes, demain prend racine aujourd'hui!*



Il s'avère que la version numérique du "S'Blattel", n'a pas eu le succès escompté. Nous distribuerons la version papier pour l'ensemble des habitants du Hohwald. Cependant une version numérique sera disponible sur la page Facebook : Le Hohwald – Village de montagne.